



UNIVERSITY OF CAMBRIDGE INTERNATIONAL EXAMINATIONS
General Certificate of Education Advanced Level

HINDI

Paper 5 Prose

9687/05

October/November 2013

45 minutes

Additional Materials: Answer Booklet/Paper

READ THESE INSTRUCTIONS FIRST

If you have been given an Answer Booklet, follow the instructions on the front cover of the Booklet.

Write your Centre number, candidate number and name on all the work you hand in.

Write in dark blue or black pen.

Do not use staples, paper clips, highlighters, glue or correction fluid.

Translate the passage overleaf into **Hindi**.

Dictionaries are **not** permitted.

At the end of the examination, fasten all your work securely together.

The number of marks is given in brackets [] at the end of each question or part question.

उत्तर लिखने के पहले इन निर्देशों को पढ़िए:

यदि आपको उत्तर-पुस्तिका दी गयी है तो उसके मुख पृष्ठ पर लिखे हुए निर्देशों का अनुसरण कीजिए।

अपनी केन्द्र संख्या, छात्र संख्या और अपना नाम अपने हर पृष्ठ पर लिखें।

गहरी नीली या काली स्याही वाली कलम से ही लिखें।

स्टेपलर, पेपर-क्लिप, हाईलाइटर, गोंद या करेक्शन फ्लुइड का प्रयोग न करें।

अगले पृष्ठ पर दिए गए अनुच्छेद का अनुवाद हिन्दी में कीजिए।

शब्दकोश का प्रयोग मना है।

परीक्षा के अन्त में सभी पृष्ठों को एक साथ धागे से बाँध दें।

हर प्रश्न या प्रश्न-खण्ड के अन्त में कोष्ठक [] के अन्दर उस प्रश्न के अंक लिखे हुए हैं।

This document consists of 2 printed pages.



Translate into Hindi

When I woke up this morning I was feeling restless and tired. Perhaps this was due to the peculiar dream I had last night, which spoiled my sleep. Today, in particular, it was important for me to feel refreshed.

My nephew, only two years younger than me, would be visiting me. This was a special occasion because we had not seen each other for six years. Words cannot express the excitement I felt. Childhood memories from when we studied together were still clear in my mind. After our education was over, we had planned to start a business together. But fate separated us. He went abroad to fulfil his goal of becoming a famous scientist.

I could hear the sound of pans downstairs as my daughter prepared the dinner, which included my nephew's favourite sweets. It was my responsibility to make the house look clean and welcoming.

We must not waste a single moment together. I had arranged for us to meet a long list of mutual friends.

As soon as I got dressed, I heard the doorbell. I rushed to greet him and ran outside, only to be met by the postman.

[40]